

Zmluva o odplatnom poskytovaní služieb

uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

Táto Zmluva o odplatnom poskytovaní služieb (ďalej len „Zmluva“) je uzavretá medzi:

1. **Obchodné meno:** **Johnson & Johnson, s.r.o.**
Sídlo : Karadžičova 12, 821 08 Bratislava
IČO : 31345182
IČ DPH : SK2020300931
Zapísaná : v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro,
vložka číslo 4598/B

SWIFT : CITISKBA
IBAN : SK35 8130 0000 0020 0090 0606

(ďalej len „Objednávateľ“);

a

2. **Obchodný názov:** **Univerzita Komenského v Bratislave
Jesseniova lekárska fakulta v Martine**
Sídlo: Malá Hora 10701/4A, 036 01 Martin
IČ: 00397865
DIČ: 2020845332
DIČ pre DPH: SK2020845332
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu IBAN: SK48 8180 0000 0070 0008 4824

SWIFT : SPSRSKBA
Názov účtu: UK Bratislava, Jesseniova lekárska fakulta v Martine
štatutárny zástupca: prof. MUDr. Ján Danko, CSc., dekan

(ďalej len „Poskytovateľ“; Objednávateľ a Poskytovateľ spolu „Strany“).

PREAMBULA

Vzhľadom na to, že:

- (A) Objednávateľ je obchodnou spoločnosťou, založenou, existujúcou a vykonávajúcou svoju podnikateľskú činnosť v súlade s právnymi predpismi Európskych spoločenstiev/Európskej Únie a je súčasťou nadnárodného koncernu spoločností zaoberajúcich sa predovšetkým výskumom, vývojom, výrobou a distribúciou liečivých prípravkov,
- (B) Poskytovateľ je **verejná vysoká škola** a má vážny záujem spolupracovať s Objednávateľom. Poskytovateľ vyhlasuje, že je poskytovateľom zdravotnej starostlivosti v zmysle § 2 písm. z) Zákona o dani z príjmov a súčasne držiteľom podľa § 2 písm. y) Zákona o dani z príjmov.
- (C) Poskytovateľ má vážny záujem na poskytnutí svojich služieb Objednávateľovi,

prijímajú Poskytovateľ a Objednávateľ záväzky dohodnuté zmluvnými stranami v tejto Zmluve so slobodnou a vážnou vôľou a zaväzujú sa ich svedomito, zodpovedne, riadne a včas plniť.

Článok 1: Rozsah služieb

1.1 Poskytovateľ vynaloží maximálne úsilie, aby:

- a) poskytoval služby Objednávateľovi ako je podrobne opísané v **Prílohe 1** tejto Zmluvy;
- b) poskytoval Objednávateľovi také správy, špecifikácie, nákresy, modely, a podobne, ako je výslovne dohodnuté alebo primerané s ohľadom na povahu služieb poskytovaných na základe tejto Zmluvy; a
- c) viedol podrobné a preskúmateľné záznamy vykonaných služieb s rozpisom času stráveného ich poskytovaním a tých výdavkov, ktoré sú oprávnené na úhradu Objednávateľom a sprístupnil všetky takéto záznamy Objednávateľovi na základe žiadosti.

1.2 Objednávateľ je oprávnený dávať špecifické pokyny v kontexte tejto Zmluvy. Podrobnosti o službách, ktoré majú byť poskytnuté, budú potom ďalej prerokované medzi Stranami.

Článok 2: Odmena

2.1 Ako odplatu Poskytovateľovi za poskytovanie služieb ako je uvedené v **Prílohe 1**, Objednávateľ uhradí Poskytovateľovi, v lehote do 45 dní od dátumu vystavenia faktúry, odmenu za službu vo výške ako uvedené v **Prílohe 1**. Poskytovateľ sa zaväzuje vystavovať elektronické faktúry na dodávateľskom portáli podľa inštrukcií Objednávateľa. Faktúra môže byť vystavená a prislúchajúca platba sa môže uskutočniť len za vykonané služby. Faktúry budú zaplatené, len pokiaľ poskytujú primeranú transparentnosť a podrobnosti o poskytnutých službách a nákladoch vynaložených Poskytovateľom a inak v súlade s aplikovateľnými požiadavkami ako je uvedené v **Prílohe 1**. Platby sa uskutočnia bankovým prevodom, a len na účet vedený na meno Poskytovateľa v krajine jeho sídla. Faktúry by mali obsahovať minimálne nasledovné náležitosti: (a) úplný názov a adresu sídla strany, ktorá faktúru vystavila; (b) ak je to aplikovateľné, daňové identifikačné číslo strany, ktorá faktúru vystavila; (c) úplný názov a adresu Objednávateľa; (d) miesto a dátum vystavenia faktúry; (e) krátky opis fakturovaných služieb s dátumom poskytnutia služby; (f) ak sa uplatňuje daň z pridanej hodnoty (DPH), vyhlásenie o výške fakturovaných súm bez DPH, výške DPH a celkových sumách a (g) porovnanie predpokladaných a reálne vynaložených prostriedkov; (h) číslo objednávky Objednávateľa a (i) ostatné údaje vyžadované všetkými príslušnými právnymi predpismi.

2.2 Pokiaľ služba poskytovaná podľa Článku 1 tejto Zmluvy podlieha dani z pridanej hodnoty (DPH), vyššie uvedená suma bez DPH (Článok 2.1 a Príloha 1) bude zvýšená o príslušnú DPH, pričom faktúra bude obsahovať presnú sumu splatnej DPH. Poskytovateľ je zodpovedný za presné spracovanie a priznanie priamych daní s ohľadom na fakturované a zaplatené sumy.

2.3 Strany berú na vedomie a súhlasia, že vyššie uvedená odmena predstavuje primeranú trhovú cenu za všetky služby súvisiace s dohodnutými službami, nebola určená spôsobom, ktorý zohľadňuje objem alebo hodnotu akéhokoľvek obchodu inak

vytvoreného medzi Objednávateľom a Poskytovateľom, a nezaväzuje Poskytovateľa na kúpu, používanie, odporúčanie alebo zabezpečenie používania akéhokoľvek produktu Objednávateľa.

- 2.4 Vzhľadom na skutočnosť, že Objednávateľ je ako člen Asociácie inovatívneho farmaceutického priemyslu (ďalej len „AIFP“) pri vykonávaní podnikateľskej činnosti na území Slovenskej republiky povinný, okrem iného, dodržiavať ustanovenia Etického kódexu AIFP týkajúce sa, okrem iného, zverejňovania prevodov hodnôt zo strany Objednávateľa voči Poskytovateľovi ako zdravotníckej organizácii, týmto Poskytovateľ výslovne potvrdzuje, že je oboznámený s predmetnými povinnosťami Objednávateľa vyplývajúcimi z Etického kódexu AIFP, že im úplne rozumie a s ohľadom na to udeľuje Objednávateľovi súhlas so zverejnením identifikačných údajov Poskytovateľa a konkrétnej výšky odmeny, resp. akejkoľvek hodnoty, ktorá bude Poskytovateľovi zo strany Spoločnosti poskytnutá v zmysle tohto článku 2 Zmluvy, a to za účelom zabezpečenia transparentnosti prevodov hodnôt (t.j. odmeny, resp. akejkoľvek hodnoty, ktorá bude Poskytovateľovi zo strany Spoločnosti poskytnutá) medzi Objednávateľom a Poskytovateľom.
- 2.5 Poskytovateľ berie na vedomie a súhlasí, že údaje o prevodoch hodnôt medzi Objednávateľom a Poskytovateľom v zmysle bodu 2.4 tejto Zmluvy budú zverejnené minimálne po dobu 3 rokov od ich prvého zverejnenia po uplynutí príslušného obdobia nahlasovania, nasledovnými spôsobmi:
- a) na webovej stránke Objednávateľa a/alebo
 - b) na centrálnej platforme AIFP,
- pričom určenie spôsobu zverejnenia týchto údajov je vo výlučnej právomoci Objednávateľa.
- 2.6 Poskytovateľ vyhlasuje, že si je vedomý svojich práv a povinností vyplývajúcich z príslušných právnych predpisov Slovenskej republiky, a to najmä, avšak nielen, zo zákona č. 362/2011 Z.z. o liekoch a zdravotníckych pomôckach a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „Zákon o liekoch“) a zaväzuje sa ich dodržiavať. Poskytovateľ osobitne berie na vedomie a súhlasí, že v zmysle § 18 ods. 15 Zákona o liekoch je Objednávateľ v prípade, ak Poskytovateľ poskytne odmenu alebo akékoľvek peňažné alebo nepeňažné plnenie, ktoré bude Poskytovateľovi poskytnuté v zmysle tohto článku 2 Zmluvy zo strany Objednávateľa, zdravotníckemu pracovníkovi alebo poskytovateľovi zdravotnej starostlivosti, povinný zverejniť identifikačné údaje Poskytovateľa a výšku takto poskytnutých plnení zdravotníckemu pracovníkovi alebo poskytovateľovi zdravotnej starostlivosti zo strany Poskytovateľa. Na tento účel Poskytovateľ berie na vedomie a súhlasí, že v zmysle § 18 ods. 16 Zákona o liekoch je Poskytovateľ v prípade, ak poskytne odmenu alebo akékoľvek peňažné alebo nepeňažné plnenie, ktoré bude Poskytovateľovi poskytnuté v zmysle tohto článku 2 Zmluvy zo strany Objednávateľa, zdravotníckemu pracovníkovi alebo poskytovateľovi zdravotnej starostlivosti, povinný Objednávateľovi v elektronickej podobe oznámiť zoznam zdravotníckych pracovníkov a poskytovateľov zdravotnej starostlivosti, ktorým boli takéto plnenia poskytnuté, v rozsahu podľa ustanovení § 18 ods.12 a 13, a to v lehote do 30 dní od ich poskytnutia.
- 2.7 Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak Poskytovateľ poruší akúkoľvek povinnosť uvedenú v tomto článku 2. Zmluvy (najmä, avšak nielen, ak Poskytovateľ oznámi Objednávateľovi nesprávne alebo neúplné informácie o zdravotníckych pracovníkoch a/alebo poskytovateľoch zdravotnej starostlivosti, ktorým Poskytovateľ poskytol odmenu alebo akékoľvek peňažné alebo nepeňažné plnenie, ktoré bolo Poskytovateľovi

poskytnuté v zmysle tohto článku 2 Zmluvy zo strany Objednávateľa, resp. nesprávne alebo neúplné informácie o výške takto poskytnutých plnení, alebo ak tieto informácie Objednávateľovi v Zákone o liekoch stanovenej dobe neoznámí vôbec), prípadne akúkoľvek povinnosť vyplývajúcu z príslušných právnych predpisov Slovenskej republiky (vrátane najmä, avšak nielen, Zákona o liekoch), je Poskytovateľ povinný nahradiť Objednávateľovi akúkoľvek a všetku škodu, straty, výdavky (vrátane rozumných výdavkov na právnych a iných poradcov), sankcie, pokuty, záväzky a iné nároky, ktoré Objednávateľovi vzniknú.

- 2.8 Zväzky Strán obsiahnuté v bodoch 2.4 až 2.7 tejto Zmluvy zostanú v platnosti a účinnosti aj v prípade zániku tejto Zmluvy z akéhokoľvek dôvodu.

Článok 3: Doba trvania a ukončenie

- 3.1 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvomi Zmluvnými stranami. Táto Zmluva nadobúda účinnosť najskôr prvým dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR v zmysle § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov. Objednávateľ týmto vyhlasuje, že súhlasí so zverejnením tejto Zmluvy v plnom rozsahu.
- 3.2 Zmluva pokiaľ nie je ukončená skôr ako je uvedené v tejto Zmluve, bude pokračovať v plnej platnosti až do úplného poskytnutia Služieb ako je uvedené v Prílohe 1.
- 3.3 Ktorákoľvek zo Strán je oprávnená od tejto Zmluvy odstúpiť a to aj bez udania dôvodu. Výpovedná lehota je 2 mesiace a začína plynúť prvým dňom v mesiaci nasledujúceho po mesiaci kedy bola výpoveď doručená druhej Strane.
- 3.4 Trvanie tejto Zmluvy je možné predĺžiť na základe písomnej dohody Strán, ktorá bude obsahovať dohodu o podmienkach a dobe predĺženia, a kde je to aplikovateľné aj súhlas tretej strany.

Článok 4: Dôvernosť informácií/Vrátenie dokumentácie

- 4.1 S ohľadom na poskytovanie služieb Poskytovateľom, Objednávateľ môže poskytnúť Poskytovateľovi informácie týkajúce sa Objednávateľa, najmä, avšak nie výlučne, informácie ohľadom existujúcich alebo zamýšľaných produktoch, postupoch, technikách, alebo know-how Objednávateľa, ktoré sú dôverné alebo súkromné a prezradenie ktorých by spôsobilo nenapraviteľnú ujmu Objednávateľovi (spolu ďalej len „Dôverné informácie“). Poskytovateľ ako prijímateľ (ďalej len „Prijímateľ“) sa zaväzuje neprezradiť Dôverné informácie akejkoľvek osobe pokiaľ Prijímateľ nedostal predchádzajúci písomný súhlas od Objednávateľa alebo ak poskytnutie Dôverných informácií v konkrétnom prípade budú vyžadovať príslušné právne predpisy. Ďalej, po ukončení alebo uplynutí tejto Zmluvy z akéhokoľvek dôvodu alebo na základe žiadosti Objednávateľa, Prijímateľ sa zaväzuje bezodkladne vrátiť Objednávateľovi všetky originály a kópie dokumentov a ostatných materiálov tvoriacich alebo obsahujúcich Dôverné informácie. Prijímateľove záväzky týkajúce sa Dôverných informácií budú trvať aj po ukončení alebo uplynutí tejto Zmluvy.
- 4.2 V prípade, ak Objednávateľ poskytne Poskytovateľovi dokumentáciu týkajúcu sa alebo potrebnú na plnenie na základe tejto Zmluvy, Poskytovateľ sa zaväzuje riadne uschovať takúto dokumentáciu a neumožniť tretím stranám prístup k takýmto dokumentom. Poskytovateľ sa zaväzuje vrátiť takéto dokumenty Objednávateľovi po ukončení tejto Zmluvy.

- 4.3 Poskytovateľ sa zaväzuje neprezradiť Objednávateľovi, alebo nútiť Objednávateľa, aby použil, akékoľvek dôverné informácie, ktoré patria iným, vrátane iných klientov alebo bývalých zamestnávateľov Poskytovateľa.

Článok 5: Všeobecné ustanovenia

- 5.1 Vzťahy založené touto Zmluvou medzi Objednávateľom a Poskytovateľom sú vzťahy nezávislých zmluvných strán. Ani táto Zmluva, ani služby poskytované na základe tejto Zmluvy nie je možné vykladať tak, že zakladajú vzťah zastupovaného a zástupcu alebo spoločný podnik medzi Objednávateľom a Poskytovateľom a ani Objednávateľ ani Poskytovateľ nemá právo prevziať akýkoľvek záväzok za, alebo vytvoriť akúkoľvek povinnosť v mene druhej strany.
- 5.2 Táto zmluva predstavuje úplnú dohodu medzi Stranami týkajúcu sa predmetu tejto Zmluvy a nahrádza akýkoľvek sľub, dohodu alebo súhlas týkajúci sa predmetu tejto Zmluvy uzavretých medzi Stranami jej zástupcami alebo zamestnanci pred podpisom tejto Zmluvy. Žiadne zmeny tejto Zmluvy nie sú záväzné pre ktorúkoľvek zo Strán, pokiaľ nie sú uzavreté v písomnej forme oprávnenými zástupcami každej zo Strán.
- 5.3 Poskytovateľ nie je oprávnený postúpiť túto Zmluvu alebo ju vykonať prostredníctvom subdodávateľa, bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa. Poskytovateľ týmto výslovne súhlasí, že Objednávateľ je oprávnená postúpiť túto zmluvu na ktorúkoľvek zo svojich pridružených spoločností.
- 5.4 V prípade, ak poskytovanie služieb podľa Článku 1 Poskytovateľom podlieha profesijným a/alebo zamestnaneckým pravidlám vyžadujúcim súhlas profesijnej organizácie a/alebo zamestnávateľa, Poskytovateľ zaručuje, že získa takýto súhlas pred poskytnutím predmetných služieb. Na základe žiadosti Objednávateľa, Poskytovateľ bezodkladne poskytne písomný dôkaz o príslušnom súhlase(och). Navyše, Poskytovateľ súhlasí s tým, že Objednávateľ je oprávnený sprístupniť existenciu a obsah tejto Zmluvy príslušnej profesijnej organizácii a/alebo zamestnávateľovi a/alebo príslušnej inštitúcii alebo vládnym subjektom, do pôsobnosti ktorých Poskytovateľ spadá, alebo Národnému centru zdravotníckych informácií, a v prípade, ak to budú príslušné právne predpisy od Objednávateľa vyžadovať, poskytnúť takýmto subjektom, organizáciám a/alebo inštitúciám príslušné údaje o Poskytovateľovi, najmä jeho meno, priezvisko a adresu bydliska / názov a adresu miesta podnikania (ak je to aplikovateľné).
- 5.5 Pokiaľ to povolujú miestne zákony, predpisy a zmluvné záväzky Poskytovateľa, Poskytovateľ informuje Objednávateľa v prípade, ak Poskytovateľ dosiahne pozíciu s vplyvom na nákupné rozhodnutia vládnej organizácie alebo inštitúcie zdravotnej starostlivosti vo vlastníctve alebo pod podstatnou kontrolou štátu alebo verejnej inštitúcie. Takéto nákupné rozhodnutia sa môžu týkať, napríklad, verejných súťaží vyhlásených zdravotníckymi subjektmi alebo rozhodnutí vybraných výborov štátnych nemocníc. V prípade takéhoto oznámenia Poskytovateľom, Objednávateľ má právo vypovedať túto Zmluvu s okamžitou účinnosťou písomnou výpoveďou. Poskytovateľ je povinný upovedomiť osobu, ktorá rozhoduje o nákupe v príslušnej vládnej organizácii, inštitúcii alebo nemocnici o finančnom vzťahu Poskytovateľa s Objednávateľom pred tým, ako je urobené akékoľvek nákupné rozhodnutie.
- 5.6 Žiadna zo Strán nebude konať nič, čo je zakázané národnými či inými právnymi predpismi zameranými proti korupcii (ďalej spoločne len „Protikorupčné predpisy“),

ktoré sa môžu vzťahovať na jednu či obe Strany tejto Zmluvy. Bez toho, aby tým bolo dotknuté predchádzajúce ustanovenie, žiadna zo Strán nevykoná platby ani neponúkne alebo neprevedie čokoľvek, čo by malo nejakú hodnotu, v prospech predstaviteľa či zamestnanca verejnej správy, predstaviteľa politickej strany, kandidáta na politickú funkciu či akejkoľvek tretej strany v súvislosti s predmetom tejto zmluvy takým spôsobom, ktorý by porušoval Proti korupčné predpisy.

- 5.7 Poskytovateľ sa zaväzuje dodržiavať všetky príslušné zákony a predpisy pri poskytovaní svojich služieb na základe tejto Zmluvy, ako aj príslušných postupov Objednávateľa, ako môže byť uvedené v Prílohách k tejto Zmluve alebo ako môže byť komunikované Poskytovateľovi z času na čas.
- 5.8 Ak by niektoré z ustanovení tejto Zmluvy bolo neplatné, nezákonné alebo nevykonateľné podľa príslušného práva, ostatné ustanovenia zostávajú naďalej plne platné a účinné. Strany sa zaväzujú neplatné ustanovenie alebo jeho časti nahradiť novým ustanovením, ktoré sa čo najviac približuje ekonomickému cieľu zamýšľanému Stranami.
- 5.9 Ustanovenia uvedené v **Prílohe 1** a ustanovenia uvedené v iných prílohách, na ktoré táto Zmluva odkazuje, tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy a sú pre Strany záväzné.
- 5.10 Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, pričom každá zo zmluvných strán dostane po jednom.
- 5.11 Túto Zmluvu je možné meniť a doplňovať iba na základe písomného dodatku, ktorý bude za taký označený, príslušne číslovaný, označený dátumom a podpisom oboch zmluvných strán.
- 5.12 Táto Zmluva sa riadi právom Slovenskej republiky, konkrétne ustanoveniami Obchodného zákonníka. V prípade akýchkoľvek sporov týkajúcich sa výkladu tejto Zmluvy alebo jej plnenia, Poskytovateľ a Objednávateľ sa v dobrej viere pokúsia o zmierlivé vyriešenie takeého sporu. Akýkoľvek spor alebo otázka, ktoré nemôžu byť vyriešené zmierom medzi Stranami budú podliehať jurisdikcii príslušných súdov Slovenskej republiky.

Na dôkaz svojej pravej a slobodnej vôle byť ustanoveniami tejto Zmluvy viazaní k nej osoby konajúce za zmluvné strany pripojujú svoje podpisy.

V Bratislave dňa _____

V Martine dňa _____

Johnson & Johnson, s.r.o.
(Objednávateľ)

prof. MUDr. Ján Danko, CSc.
dekan

esseniova lekárska fakulta v Martine
(Poskytovateľ)

PRÍLOHA 1
Rozsah služieb/Odmena za služby

I. Rozsah služieb

(a) **účel služby:** propagácia spoločnosti Janssen ako partnera pre medicínske vzdelávanie v oblasti hematológie

(b) **hlavné oblasti služby:**

Názov odborného podujatia: **XXIV. Martinský bioptický seminár SD-IAP**

Miesto a dátum konania: **26. – 27. 10. 2018, Kúpele Lúčky**

Služby:

- 4 m2 výstavnej plochy (stôl + 2 stoličky)
- logo na pozvánkach a pri prezentácií jednotlivých bioptických prípadoch

II. Odmena za služby

SPOLU: 1000 EUR + DPH

Platiteľom zrážkovej dane je Poskytovateľ v súlade s ustanoveniami § 43 ods. 3 písm. o) a ods. 21 písm. a) Zákona o dani z príjmov, keďže peňažné plnenie od Objednávateľa (držiteľ) mu bude poskytnuté v postavení poskytovateľa zdravotnej starostlivosti.

Faktúra musí obsahovať údaje:

EVENT: EV00168058

CODS ID: OSK1239

Faktúru prosíme zaslať na adresu Objednávateľa:

Johnson & Johnson, s.r.o.

Janssen

P.O.Box 1673

110 11 Praha 1

Česká republika

Údaje na internú potrebu spoločnosti Johnson & Johnson, s.r.o.:

(táto časť sa vyplní pred samotným podpisom konateľ'a)

Kategória zmluvy podľa FCPA (zodpovedajúce zaškrtnite):

HCP/GO

iné



Meno, podpis a WWID **zamestnanca** Johnson & Johnson, s.r.o.
zodpovedného za vecnú správnosť poskytovaných údajov
a súlad s HCBI pravidlami
PharmDr. Walter Scholz, 16500243

.....